

ARTEC

COLOMBINI S.p.A.

Azienda certificata UNI EN ISO 9001:2008
Azienda certificata UNI EN ISO 14001:2004
Strada Ca' Valentino, 124
47891 Falciano - Repubblica di San Marino

Telefono da Italia 0549 975 611
Fax da Italia 0549 909 266
Phone from abroad +378 975 948
Fax from abroad +378 975 955

www.colombinigroup.com
www.colombinicasa.com
<http://b2b.colombinigroup.com>

ARTEC Essenza APR-15_COD 019A0013

ARTEC

ESSENZA



ARTEC
Essenza

ARTEC

Italian Kitchen

ESSENZA

ESSENZA NON È SOLO UNA CUCINA CHE RESTITUISCE ALLA MATERIA UN RUOLO DA PROTAGONISTA, MA ANCHE UN SISTEMA DI ARREDO ATTUALE E FLESSIBILE, CAPACE DI INTERPRETARE OGNI AMBIENTE CON PERSONALITÀ E RAZIONALITÀ. QUI VOLUMI INNOVATIVI E STRUTTURE ALTAMENTE COMPONIBILI LASCIANO SPAZIO ALLA CREATIVITÀ E ALL'UTILIZZO DI NUOVI ACCESSORI.

Essenza is not just a kitchen that restores materials to a central role; it is also a contemporary and flexible furniture system that interprets each room with personality and consistency. Here, innovative volumes and highly modular structures leave room for creativity and the use of new accessories.

Essenza es no sólo una cocina que devuelve a la materia un papel protagónico sino también un sistema de decoración actual y flexible, capaz de interpretar a cada ambiente con personalidad y racionalidad. Aquí, volúmenes innovadores y estructuras altamente modulares dejan espacio a la creatividad y al uso de nuevos accesorios.

Essenza n'est pas seulement une cuisine qui remet le matériau à l'honneur, c'est aussi un système d'aménagement moderne et polyvalent, à même d'interpréter la personnalité et le côté rationnel de chaque environnement. Ici, les volumes novateurs et les structures ultra-modulaires laissent libre cours à la créativité et aux nouveaux accessoires.

SCEGLI ESSENZA PERCHÉ...

Why pick ESSENZA... / Elige ESSENZA porque... / Choisissez ESSENZA parce que...

1. Potrai optare per tantissimi abbinamenti di finiture e colori, per una cucina originale e personalizzata in impiallacciato legno, nobilitato, monolaccati lucidi e laccati opachi.

/ You can choose from a large number of colour and finish combinations for an original and customised kitchen, in overlaid wood, veneer, glossy single lacquer and matt lacquer.

/ Podrás optar por muchísimas combinaciones de acabados y colores, para tener una cocina original y personalizada en enchapado madera, melamina, monolacados brillantes o lacados mate.

/ Vous avez le choix de nombreuses associations de finitions et de couleurs, pour une cuisine originale et personnalisée en plaqué bois, surfacé, laqué brillant ou mat.

2. Un modello versatile, scegli tra la possibilità di optare per un'apertura con maniglia oppure con il sistema gola.

/ A versatile model, it lets you choose between opening by handle or with the groove system.

/ Un modelo versátil, con la posibilidad de optar por la apertura con tirador o por el sistema de tirador integrado.

/ Un modèle polyvalent, qui vous permet de faire un choix entre une ouverture avec poignée ou une rainure.

3. Poter scegliere tra una gamma diversificata di top: dai tecnologici laminati Fenix NTM™ ai pratici Top della linea Smile.

/ Choose from a wide range of tops: from Fenix NTM™ technological laminates to the practical Smile line.

/ Amplia gama de encimeras: desde los laminados tecnológicos Fenix NTM™ hasta las prácticas encimeras de la línea Smile.

/ Le choix d'une large gamme de plans de travail : des stratifiés Fenix NTM™ aux plans très pratiques de la gamme Smile.

4. La base inclinata per arredare con estro e ergonomia.

/ The sloping base combines flair with ergonomic design.

/ Base inclinada para decorar con estro y ergonomía.
/ Un élément bas incliné pour un aménagement tout en fantaisie et en ergonomie.

5. Elemento a giorno Groove, gli spazi mutano e si creano nuove soluzioni volumetriche.

/ With the Groove open unit, spaces change and create new volumetric solutions.

/ Elemento abierto Groove: los espacios mudan y se crean nuevas soluciones volumétricas.

/ Grâce à la niche Groove, les espaces laissent place à de nouveaux volumes.

6. Arredare con moduli contenitivi non vuol dire solo nascondere. Progettare uno spazio con la nicchia crea un ambiente sofisticato.

/ Furnishing with storage components doesn't just mean concealing. Designing a space with recesses creates a sophisticated ambience.

/ Decorar con módulos de almacenamiento no significa simplemente ocultar a la vista. El proyecto de un espacio con nicho crea un ambiente sofisticado.

/ Les caissons ne vous obligent pas à cacher les choses. Si vous optez pour une niche, vous obtiendrez un espace sophistiqué.





01 / ESSENZA

FINALMENTE UNA
CUCINA PER CHI AMA
LA CUCINA.
ESSENZA È PERFETTA
PER UNO SPAZIO CHE HA
BISOGNO DI BELLEZZA,
MA ANCHE DI TANTA
PRATICITÀ.

Finally, a kitchen for anyone who loves cooking. Essenza is perfect for a space that needs to be beautiful, but also very practical.

Finalmente una cocina para quienes aman la cocina. Essenza es ideal para un espacio que necesita belleza pero también mucha practicidad.

Bref, une cuisine pour ceux qui aiment cuisiner. Essenza est la solution idéale pour un espace qui doit être mis en beauté tout en privilégiant les aspects pratiques.





LA MANIGLIA IN LEGNO E GLI SGABELLI
COORDINATI ALLA FINITURA ROVERE BIANCO
DELL'ANTA, SI COMPLETANO PER UNA SCELTA
D'ARREDO RICERCATA.

The wooden handle and matching stools
coordinated with the rovere bianco finish
of the door fully round off your desired
furnishing choice.

El tirador de madera y los taburetes a juego
con el acabado Rovere Bianco de la puerta
completan una elección de decoración
refinada.

La poignée en bois et les tabourets assortis
au rovere bianco des portes se complètent
d'une série d'équipements très recherchés.



LE BASI INCLINATE PERMETTONO DI AVERE PIÙ VOLUME E DI SAGOMARE IL TOP CON UN PIACEVOLE GIOCO ESTETICO CHE FAVORISCE ANCHE L'ERGONOMIA DELLE STRUTTURE.



The sloping bases give more volume and shape the top with a pleasing aesthetic touch that enhances the ergonomic aspects.

Las bases inclinadas permiten obtener más volumen y perfilar la encimera con un agradable juego estético que favorece también la ergonomía de las estructuras.

Les caissons inclinés permettent de profiter d'un plus grand volume et de profiler le plan grâce un savant jeu esthétique, qui met en valeur l'ergonomie des structures.





IL ROVERE BIANCO È UNA DELLE
NUOVE FINITURE DELLA GAMMA
ARTEC: ATTUALE ED ELEGANTE
SOPRATTUTTO SE APPLICATA SIA
ALL'ANTA CHE ALLA MANIGLIA.

Rovere bianco is one of the new finishes in the Artec range: contemporary and elegant especially on doors and handles.

El Rovere Bianco es uno de los nuevos acabados de la gama Artec: actual y elegante, sobre todo si se aplica a la puerta y al tirador.

Le rovere bianco est l'une des nouvelles finitions de la gamme Artec : moderne et élégante, tant au niveau du battant que de la poignée.







L'AMPIA SCELTA DI FINITURE È UNO DEI MUST DI ESSENZA, MA I TANTI ELEMENTI PROPOSTI CONSENTONO DI NON FERMARSI ALLA MATERIA E DI PROGETTARE TOTALMENTE UNO SPAZIO SU MISURA.

The wide choice of finishes is one of the winning features of Essenza, but the range of elements means you can go beyond materials and design a totally personalised space.

En Essenza, la amplia selección de acabados es fundamental, pero los numerosos elementos propuestos permiten no detenerse en la materia sino proyectar totalmente un espacio a medida.

Le large éventail de finitions est l'un des principaux atouts d'Essenza. Les éléments proposés permettent d'aller au-delà du matériau et de concevoir un espace véritablement sur mesure.





GLI ELEMENTI A GIORNO GROOVE SONO UNA NOVITÀ ASSOLUTA LA CUI ESTREMA FLESSIBILITÀ SI PRESTA A CREAZIONI MOLTO PERSONALI E SENZA LIMITI. RIFINITI IN ALLUMINIO, SI ABBINANO BENISSIMO A QUALUNQUE FINITURA.

The open units of Groove are brand new – their extreme flexibility is perfect for highly personal, no-limits creations. Completed in aluminium, they go well with any finish.

Los elementos abiertos Groove son una novedad absoluta cuya extrema flexibilidad se presta para creaciones muy personales y sin límites. Con su terminación de aluminio, se combinan perfectamente con cualquier acabado.

Les niches Groove sont une nouveauté absolue, dont l'extrême souplesse autorise des créations très personnelles et illimitées. Les détails en aluminium se prêtent parfaitement à chaque finition.



1.
/ Door in rovere bianco finish.
/ Puertas acabado Rovere Bianco.
/ Battants avec finition rovere bianco.

2.
/ Essenza handle.
/ Tirador Essenza.
/ Poignée Essenza.

3.
/ Support "stand" for peninsula.
/ Sostén "caballete" para península.
/ Support chevalet pour péninsule.

4.
/ Peninsula in olmo naturale laminate and top in Gris Ceniza quartz.
/ Península en laminado Olmo Naturale y encimera en cuarzo Gris Ceniza.
/ Péninsule en stratifié olmo naturale et plan en quartz Gris Ceniza.

5.
/ Sloping base.
/ Base inclinada.
/ Élément bas incliné.

6.
/ "Groove" open units.
/ Elementos abiertos "Groove".
/ Éléments ouverts Groove.

7.
/ Daytona stool.
/ Taburete Daytona.
/ Tabouret Daytona.



02 / ESSENZA

NEL NOME DI QUESTO
MODELLO C'È
RACCHIUSA LA SUA
PRINCIPALE VOCAZIONE,
FARE DELLA FINITURA
LA PROTAGONISTA
INCONTRASTATA
DI UN AMBIENTE
DOVE L'ATMOSFERA
È UNA COMPONENTE
ESSENZIALE.

The name of this model conveys its mission – to create a finish without compare in a space where atmosphere is an essential element.

El nombre de este modelo connota su principal vocación: convertir el acabado en el protagonista sin igual de un ambiente donde la atmósfera es una componente esencial.

L'on retrouve dans le nom de ce modèle son objectif premier : faire de la finition l'élément fort d'un espace marqué par une ambiance.





LA MATERICITÀ DEL ROVERE NATURALE RICHIAMA
LE CALDE NOTE DELLA TRADIZIONE DOVE
LE NUANCES DEL LEGNO E LA RAZIONALITÀ
DEI VOLUMI CONVIVONO ALLA PERFEZIONE.

The material characteristics of rovere naturale recall the warm notes of tradition, where the nuances of the wood and the logic of the volume system coexist perfectly.

El carácter matérico del acabado Rovere Naturale evoca las cálidas notas de la tradición, donde los matices de la madera y la racionalidad de los volúmenes conviven a la perfección.

Le rovere naturale apporte la chaleur de la tradition, grâce à des nuances de bois et des volumes épurés parfaitement assortis.





L'ABBINAMENTO DI TONALITÀ
NATURALI ED ELEMENTI RICERCATI,
PREVEDE L'ACCOSTAMENTO DI
IMPIALLACCIATI E LACCATI OPACHI
NELLO STESSO AMBIENTE.

The combination of natural tones and select materials give a pleasing contrast of veneer and matt in the same environment.

La combinación de tonalidades naturales con elementos refinados prevé la yuxtaposición de enchapados y lacados mate en el mismo ambiente.

L'association de tons naturels aux éléments recherchés permet de juxtaposer le bois plaqué et le laquage au sein d'un même espace.



ATTUALE E FLESSIBILE, BELLA E FUNZIONALE; ESSENZA È IL PERFETTO CONNUBIO DI ESTETICA E PRATICITÀ GRAZIE AGLI ACCESSORI INTERNI E AGLI ELETTRODOMESTICI AD INCASSO.

Contemporary and flexible, beautiful and functional; Essenza is the perfect combination of aesthetics and practicality thanks to interior accessories and recessed appliances.

Actual y flexible, bella y funcional, Essenza es la asociación perfecta entre estética y practicidad gracias a los accesorios internos y a los electrodomésticos empotrados.

Moderne et polyvalente, belle et fonctionnelle, Essenza représente l'union parfaite de l'esthétique et du côté pratique grâce à des accessoires internes et des électroménagers encastrables.





1.
ANTE IN FINITURA ROVERE NATURALE
E GRIGIO ARGENTO LACCATO OPACO.

5.
ELEMENTI A GIORNO "GROOVE".

2.
MANIGLIA ELEGANT.

3.
BASI RIBASSATE AD ALTEZZA TAVOLO.

6.
SEDIE ERWIN.

4.
PIANO DI LAVORO IN LAMINATO CEMENTO
DOGATO SPESSORE 6 CM.

7.
SGABELLI ERWIN.

1.
/ Doors in rovere naturale and grigio
argento matt lacquer.
/ Puertas con acabado Rovere Naturale y
Grigio Argento lacado mate.
/ Portes en finition rovere naturale et grigio
argento laqué mat.

2.
/ Elegant handle.
/ Tirador Elegant.
/ Poignée Elegant.

3.
/ Bases lowered to table height.
/ Bases rebajadas a la altura de la mesa.
/ Éléments bas rabaissés à hauteur de
table.

4.
/ Worktop in cemento dogato effect
laminated 6 cm thick.
/ Encimera de trabajo en laminado
Cemento Dogato espesor 6 cm.
/ Plan de travail en stratifié cemento
dogato de 6 cm d'épaisseur.

5.
/ "Groove" open units.
/ Elementos abiertos "Groove".
/ Éléments ouverts Groove.

6.
/ Erwin chairs.
/ Sillas Erwin.
/ Chaises Erwin.

7.
/ Erwin stools.
/ Taburetes Erwin.
/ Tabourets Erwin.



03 / ESSENZA

TUTTO CIÒ CHE DEVE
TROVARE SPAZIO
IN CASA, IN CUCINA
SOPRATTUTTO,
È PREZIOSO: PERCHÈ
ALLORA NON
PROGETTARE ANCHE
IN FUNZIONE DELLE
NOSTRE PASSIONI?
OGGI SI PUÒ.

Everything that needs to find space in the house, especially in the kitchen, is precious – so why not let our passions lead our designs? Today you can.

Todo lo que debe encontrar espacio en el hogar, y sobre todo en la cocina, tiene un valor precioso: ¿por qué no proyectar entonces en función de nuestras pasiones? Hoy se puede.

Chaque élément qui doit trouver sa place dans une maison, et plus particulièrement dans une cuisine, est précieux. Pourquoi donc ne pas créer en fonction de nos passions? C'est désormais possible.





UN SISTEMA VERAMENTE COMPONENTIBILE È PRONTO AD ASSECONDARE OGNI ESIGENZA DI GUSTO E SPAZIO, ANCHE QUANDO L'ARCHITETTURA ESCE DAGLI SCHEMI PIÙ CLASSICI.

A truly modular system can satisfy all our taste and space needs, even when the architecture goes outside the classic schemes.

Un sistema verdaderamente modular que secunda cualquier exigencia de gusto y espacio, aun cuando la arquitectura se sale de los esquemas más clásicos.

Un système véritablement modulable peut répondre à toutes les exigences en termes de goût et d'espace, même lorsque l'architecture sort des sentiers battus.





IL FORTE CARATTERE DEL
ROVERE MOKA SI ACCOMPAGNA
ALLA SETOSITÀ DEL CAFFELATTE
LACCATO OPACO E ALLE SUPERFICI
TECNOLOGICHE DEI TOP
FENIX NTM™.

The strong character of rovere moka is complemented by the smoothness of the caffelatte matt lacquer and the technological surfaces of the Fenix NTM™ tops.

El fuerte carácter del Rovere Moka acompaña la tersura del Caffelatte lacado mate y las superficies tecnológicas de las encimeras Fenix NTM™.

Le caractère remarquable du rovere moka rencontre la douceur du caffelatte laqué mat et la technologie des plans Fenix NTM™.







IL SISTEMA GOLA, ORIZZONTALE IN
BASE E VERTICALE IN COLONNA,
ARREDA CON STILE E MODERNITÀ.

The groove system – horizontal in the base
and vertical in the column – gives a décor
effect that's stylish and modern.

El tirador integrado, horizontal en la base y
vertical en la columna, decora con estilo y
modernidad.

Les rainures horizontales sur les éléments
bas et verticales sur les colonnes permettent
un aménagement stylé et moderne.





OGGI CUCINA E LIVING SONO SPESSO LA
STESSA COSA, PER QUESTO ESSENZA È STATA
PROGETTATA PER INTERPRETARE AL MEGLIO
ANCHE L'AREA RELAX DELLA ZONA GIORNO.

Today, kitchen and living room are often
the same thing, and this is why Essenza has
been designed to perfectly interpret even
the relaxation area of your living space.

Hoy la cocina y la sala de estar suelen ser
una misma cosa, por eso Essenza ha sido
proyectada para interpretar también la zona
living.

Aujourd'hui, cuisine et séjour se fondent.
C'est pourquoi Essenza a été conçue pour
interpréter au mieux l'espace détente du
séjour.



4.
DOPPIA CAPP A INTEGRATA NEL PENSILE.

2.
APERTURA COLONNE CON SISTEMA GOLA
VERTICALE COLORE TITANIO.

3.
PIANO DI LAVORO FENIX NTM™ ZINCO
DOHA COORDINATI TOP CUCINA E TAVOLO.

1.
ANTE IN FINITURA ROVERE MOKA E
CAFFELATTE LACCATO OPACO.

7.
BASE A GIORNO TERMINALE-LATERALE.

6.
TAVOLO FLORIDA E SEDIE DAYTONA CON
SEDUTA IN PAGLIA.

5.
ZONA LIVING COORDINATA ALLA CUCINA.

1.
/ Doors in mocha oak finish and caffelatte matt lacquer.
/ Puertas con acabado Rovere Moka y Caffelatte lacado mate.
/ Portes en finition rovere moka et caffelatte laqué mat.

2.
/ olumns with vertical groove opening system, in titanium colour.
/ Apertura de las columnas con tirador integrado vertical color titanio.
/ Ouverture des colonnes grâce à des rainures verticales dans un ton titanio.

3.
/ Fenix NTM™ worktop in Doha zinc coordinated with cooker top and table.
/ Encimera de trabajo Fenix NTM™ zinc Doha a juego con la mesa.
/ Plan de travail en Fenix NTM™ zinc Doha avec plateau et table assortis.

4.
/ Double hood integrated into the wall unit.
/ Doble campana integrada en el mueble alto.
/ Double hotte intégrée à l'élément haut.

5.
/ Coordinated living area and kitchen.
/ Zona living a juego con la cocina.
/ Espace séjour assorti à la cuisine.

6.
/ Florida table and Daytona chairs with straw feature.
/ Mesa Florida y sillas Daytona con asiento de paja.
/ Table Florida et chaises Daytona avec assise en paille.

7.
/ Open end-side base unit.
/ Base abierta terminal-lateral.
/ Meuble bas ajouré terminal-latéral.



04/ ESSENZA

IN CUCINA ANCHE
LE ATMOSFERE PIÙ
CONTEMPORANEE
SONO FATTE DI
EMOZIONI CHE
ARRIVANO DA
MOLTO LONTANO:
RACCONTANO IL
PIACERE DI STARE
INSIEME E DEDICARE
CURA ALLE COSE
BUONE.

In the kitchen, even the most contemporary atmospheres are made of emotions that come from afar: they describe the pleasure of togetherness and devoting attention to the good things.

En la cocina, hasta las atmósferas más contemporáneas están hechas de emociones que vienen de lejos y narran el placer de estar juntos y cuidar lo que es bueno.

Dans la cuisine, les ambiances les plus modernes sont faites des émotions les plus lointaines : elles racontent le plaisir de passer du temps ensemble et d'en consacrer aux bonnes choses.





LA NUOVA NICCHIA SEMBRA UN ELEMENTO ARCHITETTONICO DELL'AMBIENTE: UN BELLISSIMO IMPATTO VISIVO E UN'OPPORTUNITÀ IN PIÙ PER DIVERTIRSI CON I COMPLEMENTI.

The new recess seems like an architectural element in the room: a beautiful visual impact and an extra opportunity to have fun with accessories.

El nuevo nicho constituye un elemento arquitectónico que crea un fuerte impacto visual y ofrece una ocasión más para divertirse con los complementos.

La nouvelle niche devient élément architectural : l'effet visuel est réussi tant il permet au spectateur de jouer avec les compléments.

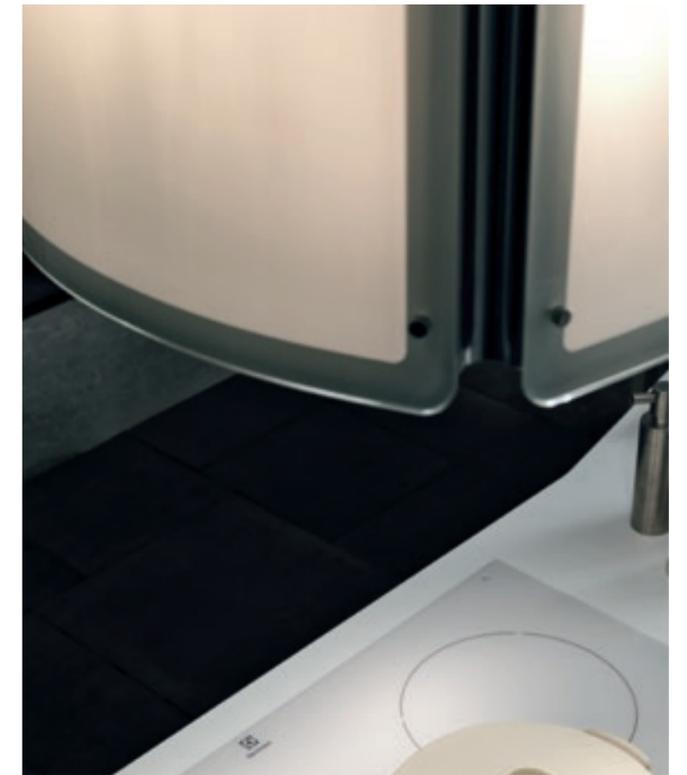


ACACIA BIANCA E BIANCO LACCATO
OPACO SONO FINITURE PERFETTE PER
SPAZI CHE HANNO BISOGNO DI LUCE,
SIANO ESSI CUCINA O SOGGIORNO.

Acacia bianca and bianco matt lacquered finishes are perfect for spaces that need light, whether kitchen or living room.

Acacia Bianca y Bianco lacado mate son los acabados ideales para espacios que necesitan luz, ya se trate de la cocina o de la sala de estar.

Les finitions acacia bianca et bianco laqué mat sont idéales pour des espaces en manque de lumière, tant dans la cuisine que dans le séjour.





ELEMENTI ORIGINALI COME IL TOP SAGOMATO PERMETTONO DI PERSONALIZZARE AL MASSIMO LE SUPERFICI FAVORENDO I VOLUMI E GLI SPAZI.

Original elements like the shaped top allow you to fully customise surfaces, optimising volumes and spaces.

Elementos originales como la encimera perfilada permiten personalizar las superficies al máximo, favoreciendo los volúmenes y los espacios.

Des éléments originaux, comme le plan de travail profilé, permettent de personnaliser au maximum les surfaces, favorisant ainsi les volumes et les espaces.





LE APERTURE A VASISTAS
CONTRIBUISCONO A DEFINIRE
UNO SPAZIO ASSOLUTAMENTE
FUNZIONALE E OTTIMIZZATO,
IN ALTERNATIVA ALLE CLASSICHE
APERTURE CON ANTE A BATTENTE.

Bottom-hung openings help render a space absolutely functional and optimised, as an alternative to traditional double-door openings.

Las aperturas proyectantes contribuyen a definir un espacio absolutamente funcional y optimizado, como alternativa a las puertas batientes clásicas.

Les ouvertures basculantes esquissent un espace totalement fonctionnel et optimisé, en lieu et place des ouvertures classiques à battant.







LE BASI DEDICATE AL CORNER LIVING SONO COORDINATE ALLA CUCINA GRAZIE ALL'UTILIZZO DELLO STESSO TOP COME SUPERFICIE DI APPOGGIO.



Living area bases are coordinated with the kitchen through the use of the same tops as the work surfaces.

Las bases dedicadas al rincón living hacen juego con la cocina gracias al empleo de la misma encimera como superficie de apoyo.

Les éléments bas destinés à l'espace séjour sont assortis à la cuisine grâce à un même plateau utilisé cette fois comme surface d'appui.



1.
ELEMENTI A GIORNO "GROOVE".

2.
PENSILI IN PROFONDITÀ COLONNA.

3.
NICCHIA IN LAMINATO BIANCO DAX STONE.

4.
MANIGLIA RIVER.

6.
TOP IN LAMINATO BIANCO DAX STONE.

5.
ANTE IN FINITURA ACACIA BIANCA E BIANCO LACCATO OPACO.

7.
SGABELLI DAYTONA.

1.
/ "Groove" open units.
/ Elementos abiertos "Groove".
/ Éléments ouverts Groove.

2.
/ Wall units in column format.
/ Muebles altos con la profundidad de la columna.
/ Éléments hauts de même profondeur que la colonne.

3.
/ Recess in Dax Stone bianco laminate.
/ Nicho en laminado Bianco Dax Stone.
/ Niche en stratifié blanc Dax stone.

4.
/ River handle.
/ Tirador River.
/ Poignée River.

5.
/ Doors finished in acacia bianca and bianco matt lacquer.
/ Puertas con acabado Acacia Bianca y Bianco lacado mate.
/ Portes en finition acacia bianca et bianco laqué mat.

6.
/ Top in bianco Dax Stone laminate.
/ Encimera en laminado Bianco Dax Stone.
/ Plateau en stratifié bianco Dax stone.

7.
/ Daytona stools.
/ Taburetes Daytona.
/ Tabourets Daytona.

05 / ESSENZA

STUPIRE E SOPRENDERE,
TRASFORMARE E
CELARE: ECCO TUTTO
QUELLO CHE SI PUÒ
FARE QUANDO SI
HANNO PASSIONE E
LIBERTÀ.

Amaze and surprise, transform and conceal: when you have passion and freedom, you can do it all.

Asombrar y sorprender, transformar y celar: es todo lo que se puede hacer cuando hay pasión y libertad.

Étonner et surprendre, transformer et cacher : tant de choses possibles grâce à la passion et la liberté.





ESSENZA È ANCHE URBAN SYTLE GRAZIE ALLA
NUOVA FINITURA ACACIA ARGENTO ABBINATA AL
GRIGIO ASFALTO LACCATO OPACO E IMPREZIOSITA
DA DETTAGLI IN ALLUMINIO E ACCIAIO.

Essenza is also urban style thanks to the new acacia argento finish combined with grigio asfalto matt lacquer and embellished with details in aluminium and steel.

Essenza tiene un estilo de ciudad por el nuevo acabado Acacia Argento combinado con Grigio Asfalto lacado mate y con detalles de aluminio y acero.

Essenza se décline également dans un style urbain, grâce à la nouvelle finition acacia argento associée au grigio asfalto laqué mat rehaussée de détails en aluminium et en acier.





ELEMENTI STRUTTURALI, UN TEMPO
RISERVATI ESCLUSIVAMENTE
AL LIVING, OGGI VIVONO
PERFETTAMENTE ANCHE IN CUCINA:
ELEMENTI A GIORNO GROOVE E BASI
LIVING, A COMPLETAMENTO DI UNO
SPAZIO PRETTAMENTE FUNZIONALE,
NE SONO UN ESEMPIO.

Structural units, once reserved exclusively for the living room, are now perfectly at home in the kitchen: Groove open units and living room bases, completing an essentially functional space, are an example.

Elementos estructurales que solían reservarse exclusivamente a la sala de estar ahora se incorporan en la cocina; un ejemplo son los elementos abiertos Groove y las bases living, complemento de un espacio netamente funcional.

Des éléments structurels naguère exclusivement réservés à l'espace séjour trouvent aujourd'hui leur place dans la cuisine. Ainsi, les niches Groove et les éléments bas living viennent compléter un espace ultra-fonctionnel.





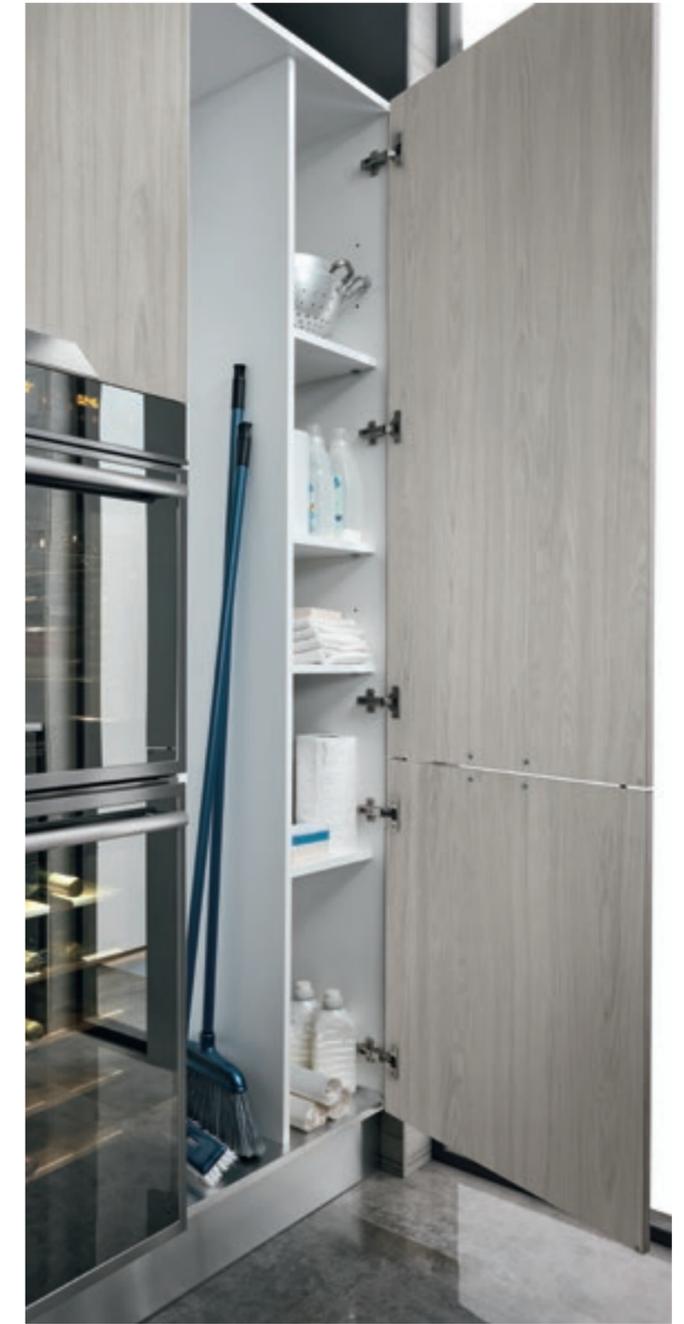


LE COLONNE SONO PREZIOSE SIA PER IL CONTENIMENTO SIA PER POTER ATTREZZARE LO SPAZIO COME UNA VERA E PROPRIA CUCINA PROFESSIONALE FORNITA ANCHE DI ELETTRODOMESTICI D'AVANGUARDIA.



Columns are ideal both for storage and for their ability to render the space a real professional kitchen, complete with cutting-edge appliances.

Las columnas son de gran valor tanto para el almacenamiento como para el equipamiento de una cocina profesional dotada de los electrodomésticos más avanzados.



Les colonnes sont idéales tant par leur contenance que pour équiper l'espace comme une véritable cuisine professionnelle équipée d'électroménagers des plus modernes.



1.
ANTE IN FINITURA ACACIA ARGENTO
E GRIGIO ASFALTO LACCATO OPACO.

6.
TAVOLO NEBRASKA CON PIANO IN LAMINATO
ARDESIA BLACK E SEDIA ALLEN.

3.
COLONNE ATTREZZATE CON FRIGORIFERO,
FORNO, CANTINETTA E RIPOSTIGLIO.

4.
TOP IN ACCIAIO CON VASCHE INTEGRATE.

2.
MANIGLIA TRAPEZIO.

5.
BASI LIVING PER CREARE CORNER DEDICATI.

1.
/ Doors finished in acacia argento and
grigio asfalto matt lacquer.
/ Puertas con acabado Acacia Argento y
Grigio Asfalto lacado mate.
/ Portes en finition acacia argento et grigio
asfalto laqué mat.

2.
/ Trapezio handle.
/ Tirador Trapezio.
/ Poignée Trapezio.

3.
/ Columns equipped with fridge, oven,
wine rack and storage space.
/ Columnas equipadas con frigorífico,
horno, bodega y trastero.
/ Colonne équipées d'un réfrigérateur,
four, cave à vin et cellier.

4.
/ Top in steel with integrated basins.
/ Encimera de acero con senos integrados.
/ Plateau en acier avec vasques intégrées.

5.
/ Living room bases to create dedicated
areas.
/ Bases living para crear rincones
dedicados.
/ Élément bas living pour aménager des
espaces spécifiques.

6.
/ Nebraska table with ardesia black
laminated top and Allen chair.
/ Mesa Nebraska con encimera de
laminado Ardesia Black y silla Allen.
/ Table Nebraska avec plateau en stratifié
ardesia black et chaise Allen.

06 / ESSENZA

ALLA BASE
C'È UN PROGETTO,
MA INTORNO
C'È L'EMOZIONE DI
UNA CASA, PERSONALE
E UNICA. L'ARREDO
È FONDAMENTALE,
MA LA LIBERTÀ DI
INTERPRETARE A
PROPRIA IMMAGINE
LO È ANCOR DI PIÙ.

At the core lies design, but around it there is the emotion of a home, personal and unique. Furnishing is fundamental, but the freedom to interpret with your own imagination is even more.

El fundamento es un proyecto, pero a su alrededor está la emoción de un hogar, personal y único. La decoración es fundamental, pero la libertad de interpretar según la propia imagen es aún más importante.

Le projet est la base, mais tout autour, l'on retrouve l'émotion d'une maison personnelle et unique. L'aménagement est fondamental, mais la liberté d'interpréter à son image l'est encore plus.





L'AREA OPERATIVA, L'ISOLA, LE COLONNE E INFINE IL LIVING RAPPRESENTANO LA GRANDE POTENZIALITÀ DELLA GAMMA IN FATTO DI COMPONIBILITÀ.

The working area, the island, the columns and finally the living area represent the great modular potential of the range.

El área operativa, la isla, las columnas y el living representan la gran potencialidad de la gama en cuanto a modularidad.

L'espace de travail, l'îlot, les colonnes et le séjour illustrent bien le côté modulable de la gamme.



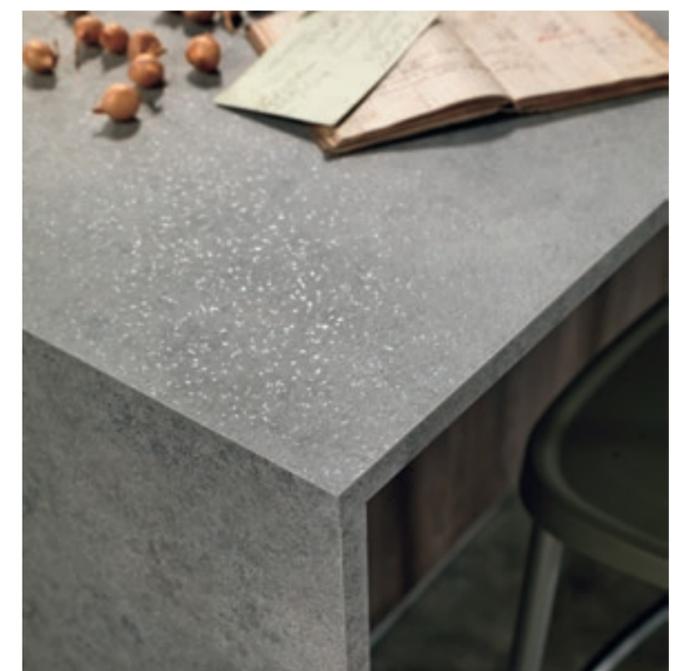
PER CREARE UN AMBIENTE DAL LOOK INDUSTRIAL CI SI PUÒ AFFIDARE ALLE TANTE POSSIBILITÀ OFFERTE DALLA GAMMA DI COLORI E FINITURE: QUI L'ACCOSTAMENTO TRA L'ESSENZA ACACIA TABACCO E IL GRIGIO ARGENTO LACCATO OPACO CREA LA GIUSTA ATMOSFERA ANCHE GRAZIE AGLI ELETTRODOMESTICI IN ACCIAIO.

You can create an industrial look with the endless possibilities of the range of colours and finishes: here the combination of Essenza acacia tobacco and grigio argento matt lacquer creates the right atmosphere with appliances in steel.

Para crear un ambiente de look industrial hay que confiar en las muchas posibilidades de la gama de colores y acabados: aquí la combinación del acabado Acacia Tabacco con Grigio Argento lacado y con el acero de los electrodomésticos crea la atmósfera ideal.

Pour créer un espace au style industriel, rien de tel que les possibilités offertes par la palette de couleurs et de finitions. Ici, l'association de l'acacia tabacco et du grigio argento laqué mat produit l'ambiance exacte grâce à des électroménagers en acier.







LE ANTE CON MANIGLIA PLANET SVELANO ELETTRODOMESTICI INTEGRATI NEI PENSILI E VANI SUDDIVISI AL MEGLIO PER SFRUTTARE LO SPAZIO. LA COLONNA AD ANGOLO ATTREZZATA CREA UN RIPOSTIGLIO DEDICATO AGLI OGGETTI PER LA PULIZIA DOMESTICA.

Doors with Planet handles reveal appliances integrated into the wall units and compartments divided for best use of space. The corner column creates a closet suitable for household cleaning equipment.

Las puertas con tirador Planet desvelan electrodomésticos integrados en los muebles altos y módulos divididos con la máxima racionalidad para optimizar el espacio. La columna angular equipada crea un trastero dedicado a los objetos para la limpieza del hogar.

Les battants à poignée Planet dissimulent des électroménagers intégrés dans les éléments hauts et des espaces intelligemment dessinés pour exploiter l'espace au maximum. La colonne d'angle équipée produit un rangement pour les accessoires d'entretien.





ANCHE IN AMBIENTI PIÙ PICCOLI ESSENZA
SORPRENDE PER LA SUA CAPACITÀ DI CREARE
SOLUZIONI EFFICACI, ESPRESSIONE DI UNA
CUCINA DALL'ALTO VALORE ESTETICO
E ALLO STESSO TEMPO DI UN SISTEMA ORIENTATO
ALLA MASSIMA FUNZIONALITÀ.



Even in smaller spaces Essenza surprises with its ability to create effective solutions – the expression of a kitchen of high aesthetic appeal but also organised for maximum functionality.

También en los ambientes más pequeños, Essenza sorprende por su capacidad de crear soluciones eficaces, expresión de una cocina de alto valor estético y de un sistema orientado a la máxima funcionalidad.

Même dans les espaces les plus réduits, Essenza surprend tant elle permet de créer des solutions efficaces. Elle devient ainsi l'expression d'une cuisine à haute valeur esthétique, qui privilégie aussi le côté fonctionnel.





LA PARETE ESSENZA COMPOSTA
TOTALMENTE CON ELEMENTI A
GIORNO GROOVE È DEDICATA
A TUTTI COLORO CHE AMANO
PERSONALIZZARE IL PROPRIO
AMBIENTE CON I COMPLEMENTI.

The Essenza wall made up entirely with
Groove open elements is perfect for anyone
who like to customise their environment with
accessories.

La pared Essenza compuesta totalmente
por elementos abiertos Groove se presta
para personalizar el ambiente con los
complementos.

Le mur Essenza composé exclusivement de
niches Groove est destiné à tous ceux qui
aiment personnaliser leur espace grâce à
des compléments.





1.
/ Doors finished in acacia tobacco and grigio argento matt lacquer.
/ Puertas con acabado Acacia Tabacco y Grigio Argento lacado mate.
/ Portes en finition acacia tabacco et grigio argento laqué mat.

2.
/ Bases with horizontal groove system opening, in aluminium colour.
/ Apertura de las bases con tirador integrado horizontal color aluminio.
/ Ouverture des éléments bas grâce à des rainures horizontales aluminium.

3.
/ Shower-type mixer.
/ Mezclador con ducha.
/ Mélangeur en douchette.

4.
/ Cooker hood integrated with wall unit.
/ Campana integrada en el mueble alto.
/ Hotte intégrée à l'élément haut.

5.
/ The silver top dominates the kitchen working area, coordinated with the island and the table top.
/ La encimera Silver caracteriza la zona operativa de la cocina, a juego con la isla y la encimera de la mesa.
/ Le plan silver met en valeur l'espace de travail. Il est assorti à l'îlot et au plateau.

6.
/ The living area coordinated the kitchen finished in acacia tobacco.
/ Zona living a juego con la cocina en acabado Acacia Tabacco.
/ L'espace séjour assorti à la cuisine en finition acacia tabacco.

7.
/ California table with Erwin chairs.
/ Mesa California con sillas Erwin.
/ Table California avec chaises Erwin.

TAVOLI E SEDIE DA ABBINARE A ESSENZA

Tables and chairs to team with Essenza | Mesas y sillas para combinar con Essenza | Tables et chaises à associer à Essenza

Artec propone un'ampia gamma di modelli ispirati alle più attuali tendenze del design, progettati per garantire massima funzionalità e realizzati per durare nel tempo. In questa sezione vengono presentati alcuni tavoli e sedie selezionati e consigliati in abbinamento alla cucina Essenza.

Artec offers an extensive range of models inspired by the latest design trends, devised to guarantee maximum functionality and built to stand the test of time. This section presents a selection of tables and chairs which we recommend you team with the Essenza kitchen model.

Artec propone una amplia gama de modelos inspirados en las tendencias más actuales del diseño, diseñados para garantizar la máxima funcionalidad y realizados para durar con el tiempo. En esta sección se presentan algunas mesas y sillas seleccionadas y recomendadas en combinación con la cocina Essenza.

Artec propose une vaste gamme de modèles s'inspirant des tendances du design le plus actuel, conçus pour garantir le plus haut niveau de fonctionnalité et réalisés pour résister à l'usure du temps. Cette section présente des tables et des chaises sélectionnées et conseillées pour être associées à la cuisine Essenza.



TAVOLI E SEDIE DA ABBINARE A ESSENZA*

Tables and chairs to team with Essenza* | Mesas y sillas para combinar con Essenza* | Tables et chaises à associer à Essenza*

VENEZUELA

fisso / non estensibile / fijo / fixe
1. ø cm 110



Struttura piedistallo con basamento ø cm 60 in metallo verniciato o cromato.
Piano in Mdf spessore cm 2,5 bianco opaco.

Frame Pedestal underframe with ø cm 60 painted or chromed metal bases.
Top 2,5 cm thick MDF table top matt white.

Estructura pedestal con basamentos de 60 cm ø en metal pintado o cromado.
Plano en Mdf de 2,5 cm de espesor blanco opaco.

Structure du piédestal avec bases de ø 60 cm en métal peint ou chromé.
Plateau en Mdf de 2,5 cm d'épaisseur, en blanc mat.

INGHILTERRA

allungabile / extensibile /
alargable / allongeable
1. cm 120 (180) X 90
2. cm 160 (220) X 90



Struttura e gambe in alluminio anodizzato nei colori di serie.
Piano in vetro temprato spessore mm 6 su supporto melaminico sp. mm 12, verniciatura coprente nei colori di serie.
Pianetti allungo in nobilitato con colori abbinati al piano.

Frame and Legs in anodised aluminium in standard finishes.
Work Top in tempered glass th. 6 mm on melamine support th. 12 mm, covering varnish in standard colors.
melamine extension tops in finishes matching the top.

Estructura y patas de aluminio anodizado de los colores de serie.
Tablero de vidrio templado de Esp. 6 mm sobre soporte melamínico Esp. 12 mm, pintura cubriente de los colores de serie.
Tableros de extensión de melamínico con colores combinados al tablero principal.

Structure et pieds en aluminium anodisé, dans les coloris de série.
Plan en verre trempé d'Ep 6mm sur un support en mélamine Ep 12 mm, peinture couvrant dans les coloris de série.
Rallonges en mélaminé en couleurs associées au plan.

SVIZZERA

fisso / non estensibile / fijo / fixe
1. cm. 120 x 80
2. cm. 130 x 80
3. cm. 140 x 80
4. cm. 150 x 80
5. cm. 160 x 80
6. cm. 170 x 80
7. cm. 180 x 80



Struttura e gambe "rettangolari" in metallo verniciate a polveri epossidiche.
Piano in laminato disponibile nelle finiture di serie dei top Sp 4 cm. Squadrati.

Frame metal rectangular structure and legs painted metal with epoxy powders.
Laminate **top** available in all the series finishes of tops th. 4 cm. Squared.

Estructura y patas "rectangulares" de metal pintado con polvos epoxídicos.
Encimera en laminado disponible en los acabados de serie de las encimera Esp.4 cm. Esquadrado.

Structure et pieds "rectangulaires" en métal teinté de poudre époxy.
Plateau en mélaminé disponible dans les finitions de série des plans Ep. 4 cm Bord carré.

FLORIDA

allungabile / extensibile /
alargable / allongeable
1. cm. 120 (-160-200) x 80
2. cm. 140 (-180-220-260) x 80



Struttura in metallo verniciato a polveri epossidiche in finitura alluminio o bianco lucido con meccanismo di apertura modulare montato su guide.
Piano in laminato disponibile nelle finiture di serie dei top sp 2 cm.

Frame in metal varnished with epoxy powder in aluminium finish or glossy white with modular opening mechanism mounted on runners.
Work top in melamine available in standard th. 2 cm work-top finishes.

Estructura de metal pintado con polvos epoxídicos acabado aluminio o blanco brillante, con mecanismo de apertura modular montado en guías.
Tablero de laminado disponible en los acabados de serie de las encimeras Esp. 2 cm.

Structure en métal verni de poudre époxy, finition en aluminium ou blanc brillant avec un mécanisme d'ouverture modulaire monté sur des rails.

Plan en stratifié disponible dans les finitions des série des plans de travail sp2 cm.

CALIFORNIA

allungabile / extensibile /
alargable / allongeable
1. cm. 120 (-160-200) x 80
2. cm. 140 (-180-220-260) x 80



Struttura in metallo verniciato a polveri epossidiche in finitura alluminio o bianco lucido con meccanismo di apertura modulare montato su guide.
Piano in laminato disponibile nelle finiture di serie dei top sp 2 cm.

Frame in metal varnished with epoxy powder in aluminium finish or glossy white with modular opening mechanism mounted on runners.
Work top in melamine available in standard th. 2 cm work-top finishes.

Estructura de metal pintado con polvos epoxídicos acabado aluminio o blanco brillante, con mecanismo de apertura modular montado en guías.
Tablero de laminado disponible en los acabados de serie de las encimeras Esp. 2 cm.

Structure en métal verni de poudre époxy, finition en aluminium ou blanc brillant avec un mécanisme d'ouverture modulaire monté sur des rails.

Plan en stratifié disponible dans les finitions des série des plans de travail sp2 cm.

NEBRASKA

allungabile / extensibile /
alargable / allongeable
1. cm. 130 (-170) x 80
2. cm. 160 (-200) x 80



Struttura e gambe in nobilitato sp 25 laccato.
Piano in laminato disponibile nelle finiture di serie dei top sp 2 cm.

Frame and legs in lacquered melamine th.25.
Work top available in standard th. 2 cm work-top finishes

Estructura y patas de melamínico Esp. 25 lacado.
Encimera de laminado disponible en los acabados de serie de las encimeras Esp.2 cm.

Structure et pieds en mélaminé Ep. 25 laqué.
Plan en stratifié disponible dans les finitions de série des plans Ep. 2 cm.

* Per maggiori informazioni e approfondimenti, consultare il listino prezzi moderno Artec.

* For more details and information consult the modern Artec price list.

* Para más información y detalles, consultar la lista de precios moderno Artec.

* Pour tout renseignement ou approfondissement complémentaire, consulter le tarif moderne Artec.

TAVOLI E SEDIE DA ABBINARE A ESSENZA*

Tables and chairs to team with Essenza* | Mesas y sillas para combinar con Essenza* | Tables et chaises à associer à Essenza*

MILANO

H cm 86
P cm 54
L cm 42
S cm 46



Struttura in metallo satinato.
Seduta e schienale in tessuto sintetico a rete nei colori di serie.

Frame satin finish metal frame.
Seat synthetic mesh fabric seat and back in standard colours.

Estructura de metal satinado.
Asiento y respaldo de tejido sintético en malla en los colores de serie.

Structure en métal satiné.
Assise et dossier en filoché synthétique, dans les coloris de série.

ALLEN

H cm 82
P cm 40
L cm 38
S cm 47



Struttura in faggio verniciato nei colori di serie.
Seduta in legno verniciato nei colori di serie.

Frame in varnished beechwood in standard finishes.
Seat in varnished wood in standard finishes.

Estructura de haya pintada en los colores de serie.
Asiento de madera pintada en los colores de serie.

Structure en hêtre verni dans les couleurs de série.
Assise en bois verni dans les couleurs de série.

BRENT

H cm 67-89
P cm 40
L cm 40
S cm 58-80



Struttura in cromo lucido con meccanismo saliscendi.
Seduta in legno nei colori di serie.

Frame in glossy chrome with descending latch mechanism.
Seat in wood in standard finishes.

Estructura en cromo brillante con mecanismo deslizante.
Asiento de madera en los colores de serie.

Structure en chrome brillant avec mécanisme de va-et-vient.
Assise en bois dans les coloris de série.

MILANO

H cm 99
P cm 56
L cm 42
S cm 65



Struttura in metallo satinato.
Seduta e schienale in tessuto sintetico a rete nei colori di serie.

Frame satin finish metal frame.
Seat synthetic mesh fabric seat and back in standard colours.

Estructura de metal satinado.
Asiento y respaldo de tejido sintético en malla en los colores de serie.

Structure en métal satiné.
Assise et dossier en filoché synthétique, dans les coloris de série.

LISBONA

H cm 86
P cm 50
L cm 49,5
S cm 47



Struttura in tubolare metallico colore alluminio.
Seduta scocca in tecnopolimero in colore bianco.

Frame aluminium tubular metal frame.
Seat technopolymer shell in bianco colour.

Estructura de tubular metálico en color aluminio.
Asiento bastidor en tecnopolímero en color blanco.

Structure en métal tubulaire en coloris aluminium.
Assise coque en technopolymère en couleur blanc.

LOS ANGELES

H cm 85
P cm 47
L cm 52
S cm 46



Struttura in tubolare metallico colore alluminio. Impilabile.
Seduta scocca in multistrato di faggio nei colori di serie.

Frame Frame aluminium tubular metal frame.
Seat shell in beech plywood in standard finishes.

Estructura Estructura de tubular metálico en color aluminio.
Asiento Bastidor de multicapa de haya moldurada en los acabados de serie.

Structure Structure en métal tubulaire en coloris aluminium.
Assise coque en feuilleté de hêtre façonné dans les finitions de série.

LISBONA

H cm 77
P cm 52
L cm 46
S cm 62



Struttura in tubolare metallico colore alluminio.
Seduta scocca in tecnopolimero in colore bianco.

Frame aluminium tubular metal frame.
Seat technopolymer shell in bianco colour.

Estructura de tubular metálico en color aluminio.
Asiento bastidor en tecnopolímero en color blanco.

Structure en métal tubulaire en coloris aluminium.
Assise coque en technopolymère en couleur blanc.

DAYTONA

H cm 87
P cm 40
L cm 38
S cm 65



Struttura in frassino tinto nei colori di serie oppure in faggio verniciato nei colori di serie.
Seduta in paglia o legno nei colori di serie.

Frame in stained ash in standard finishes or varnished beechwood in standard finishes.
Seat in straw or wood in standard finishes.

Estructura de fresno teñido en los colores de serie o de haya pintada en los colores de serie.
Asiento de paja o de madera de los colores de serie.

Structure en frêne teinté dans les coloris de série ou en hêtre verni dans les coloris de série.
Assise en paille ou bois dans les coloris de série.

DAYTONA

H cm 86
P cm 40,5
L cm 44
S cm 45



Struttura in frassino tinto nei colori di serie oppure in faggio verniciato nei colori di serie.
Seduta in paglia o legno nei colori di serie.

Frame in stained ash in standard finishes or varnished beechwood in standard finishes.
Seat in straw or wood in standard finishes.

Estructura de fresno teñido en los colores de serie o de haya pintada en los colores de serie.
Asiento de paja o de madera de los colores de serie.

Structure en frêne teinté dans les coloris de série ou en hêtre verni dans les coloris de série.
Assise en paille ou bois dans les coloris de série.

ERWIN

H cm 83
P cm 47
L cm 42
S cm 46



Struttura in acciaio satinato, bianco ottico o nero opaco.
Seduta disponibile in legno, polipropilene e soft nei colori di serie.

Frame in satin-finish steel, optic white or matt black
Seat available in wood, polypropylene and soft in standard finishes.

Estructura de metal satinado, blanco óptico o negro opaco.
Asiento disponible de madera, de polipropileno y soft de los colores de serie.

Structure en acier brossé, blanc optique ou noir mat.
Assise disponible en bois, polypropylène et soft dans les coloris de série.

ERWIN

H cm 94
P cm 49
L cm 43
S cm 65



Struttura in acciaio satinato, bianco ottico o nero opaco.
Seduta disponibile in legno, polipropilene e soft nei colori di serie.

Frame in satin-finish steel, optic white or matt black
Seat available in wood, polypropylene and soft in standard finishes.

Estructura de metal satinado, blanco óptico o negro opaco.
Asiento disponible de madera, de polipropileno y soft de los colores de serie.

Structure en acier brossé, blanc optique ou noir mat.
Assise disponible en bois, polypropylène et soft dans les coloris de série.

H= altezza totale/ total height/ altura total/
hauteur totale
P= profondità/ depth/ profundidad/ profondeur

L= larghezza / width / anchura / largeur
S= altezza seduta / seat height / altura del asiento /
hauteur du siège

* Per maggiori informazioni e approfondimenti, consultare il listino prezzi moderno Artec.

* For more details and information consult the modern Artec price list.

* Para más información y detalles, consultar la lista de precios moderno Artec.

* Pour tout renseignement ou approfondissement complémentaire, consulter le tarif moderne Artec.

COLORI E FINITURE

Colours and finishes | Colores y acabados | Couleurs et finitions

ANTE IN IMPIALLACCIATO LEGNO



Rovere bianco Rovere naturale Rovere moka

NOBILITATO EFFETTO LEGNO PRO



Acacia bianca Acacia argento Acacia tabacco

MONOLACCATI LUCIDI



Bianco Avorio chiaro Caffelatte

LACCATI OPACHI



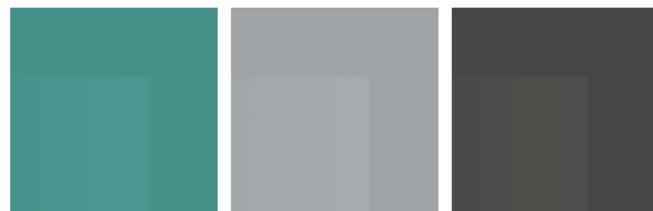
Bianco Avorio chiaro Caffelatte



Bronzo Lampone Blu petrolio



Grigio argento Grigio asfalto Nero



Verde smeraldo Grigio argento Grigio asfalto

MANIGLIE DA ABBINARE A ESSENZA*

Handles to match with Essenza* | Tiradores para combinar con Essenza* | Poignées a assortir à Essenza*

ESSENZA



Maniglia in legno massello.
Handle in solid wood.
Tirador de madera maciza.
Poignée en bois massif.

ELEGANT



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

TRAPEZIO



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

EVER



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

TRENDY



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

RIVER



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

SISTEMA GOLA IN ABBINAMENTO A ESSENZA*

Handle groove system combined with Essenza* | Sistema de perfiles tiradores para Essenza* | Système à rainure associé à Essenza*

SISTEMA GOLA ALLUMINIO



Alluminio

SISTEMA GOLA TITANIO



Titanio

MANIGLIA PLANET



Alluminio

* Per maggiori informazioni e approfondimenti, consultare il listino prezzi moderno Artec.

* For more details and information consult the modern Artec price list.

* Para más información y detalles, consultar la lista de precios moderno Artec.

* Pour tout renseignement ou approfondissement complémentaire, consulter le tarif moderne Artec.

Art direction

COLOMBINI S.p.A.

Design

DARIO POLES DESIGNER

Progetto grafico

EIKON

Fotografia

STUDIO LEON PESARO

Art Buyer

SILVIA URBINATI

STEFANIA RENZONI

LUCIANA CURZI

Fotolito

Z13

Stampa

VARIGRAFICA ALTO LAZIO

Thanks to:

LA FABBRICA S.p.A.

pavimentazioni in gres porcellanato.

La Colombini S.p.A. si riserva
di apportare, senza alcun preavviso
le modifiche che riterrà
più opportune al fine
di migliorare il prodotto.